

## パーラーレストラン モモヤ

<http://maebashi.info/tyuuou/momoya/>

### おかげさまで創業60年！



前橋中央通り商店街にある当店は、おかげさまで今年、創業60年を迎えました。心より感謝いたしますとともに、これからも愛されるよう努力して参ります。



当店は手作りをモットーに、定番のオムライスやナポリタン、寒い日にもってこいの tonton 汁定食、デザートには手作りケーキやパフェ等、豊富なメニューを揃えております。

そして、ただいま「クリスマスケーキ」のご予約を承っております。かわいいデコレーションによる、ホールケーキやロールケーキを、心をこめてお作りします。ご予約は店頭でもお電話でも OK です。ぜひ、ご連絡お待ちしております！

住所 前橋市千代田町 2-12-2  
Tel/Fax 027-231-5017  
定休日 水曜日・第3木曜日  
営業時間 10:00 ~ 19:30(L.O.19:00)

## 心水塾 (株)心水出版

<http://www.shinsui-juku.co.jp/>

### おかげさまで心水塾は50周年を迎えました ～地域の皆様から愛され続ける、 確かな信頼と合格実績～



心水塾は1966年に開塾し、今年で創立50周年を迎えた学習塾です。

開塾以来、在籍者累計は1万7千名以上。平成元年から平成28年度までの前橋高校・前橋女子高校への合格者は、2,631名となっており、長年、地域の皆様から愛され続けてきました。50年の歴史を誇る“信頼と実績”の心水塾にお任せください！



★冬期講習 12月23日(金)スタート！10教室で展開中！  
心水塾 6教室 (朝日町本部教室・大胡教室・六供教室・  
前橋北教室・下細井教室・駒形教室)  
河合塾 マナビス 4教室 (前橋校・太田校・桐生校・渋川校)

住所 前橋市朝日町 3-28-5  
Tel 027-224-6586 Fax 027-223-2702

# Maebashi-cci Members

## 掲載無料&会員限定

貴社の商品や各種サービスをご自由にPRください

**申込方法** 下記の必要事項をご記入の上、FAX・郵送・Eメールにて当所までお申し込みください。また掲載する商品などの写真はご郵送またはメールに添付してください。

- ①会社概要 (会議所にご登録の会社名/所在地/営業内容/記事担当者名と役職名/電話番号/ホームページアドレス/掲載可の場合はEメールアドレス)
- ②PR記事 (タイトル30文字、宣伝文章400文字まで)

**ご注意** ①原則、原稿は返却いたしません。デジタル写真データ以外の写真は返却いたします。

②掲載の採否、校正に関しましては当所にご一任願います。また、採否に関する通知を別途ご連絡させていただきます。

③掲載情報の詳細や取引に関しては、取引当事者間で直接連絡・交渉願います。(トラブルが生じた場合、当所では責任を負いかねます。)

**申込先** 前橋商工会議所 情報発信課

〒371-0017 前橋市日吉町 1-8-1  
Tel. 027-234-5113 Fax. 027-234-8031  
E-Mail. soumu@maebashi-cci.or.jp

## (株)トムシステム

事業所 URL <http://www.toms-system.co.jp>  
『UBBUX SFA』 URL <https://ubbux.com/sfa>

### 顧客が見える！現状が見える！未来が見える！



地図型営業支援クラウドサービス『UBBUX SFA』11月リリース開始!!

地図上に顧客情報や案件状況を登録・管理し、セールスパーソンやフィールドスタッフの営業活動を視覚的にサポート。クラウド型SFAで、いつでも気軽に低価格(1ユーザー 2000円/月～:最低5ユーザー)で始められます。



案件情報を“見える”化した最新の営業戦略ツール

属人化しがちな営業プロセスやノウハウを可視化、共有・管理し、組織営業を強化することで営業部門の生産性が向上し、企業全体の売上拡大につながります。

精度の高い座標情報を使用した顧客情報の一元管理、パイプラインによる案件の進捗管理、訪問実績情報の収集・分析と行動管理…すべてが可視化され、業務の効率化と標準化をサポートします。

最大30日間の無料お試し利用も好評受付中です。詳細な資料やデモをご希望の方は、お気軽に下記までお問合せください。

住所 前橋市上大屋町 16-13  
Tel 027-230-4100  
E-mail toms-ubbux@toms-system.co.jp